

OGLAŠAJTE V
NAJBOLJŠEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU

Izvršujemo vsakovrsne
tiskovine

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE BEST
SLOVENE NEWSPAPER

Commercial Printing of
All Kinds

VOL. XXXVI.—LETTO XXXVI.

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY (PETEK), OCTOBER 2, 1953

STEVILKA (NUMBER) 194

SOVJETSKI VOJNI ZLOČINI NA JUGOSLOVANSKI ZEMLJI

BEograd, 1. oktobra—Glasilo jugoslovanske armade prinaša kritiko in izvlečke iz posebne knjige, ki je izšla v isti založbi in ki opisuje obnašanje ruskih vojakov v Jugoslaviji v dobi 1944 do preloma z Moskvo leta 1948. Publikacija nosi značilni naslov "Zločini pod plaščem socializma." Rusi da so v času svojega bivanja v Jugoslaviji morili, kradli, izvajala posilstva ter se obnašali kot izdajalci, obenem pa tudi strahopetneži.

Objavljena publikacija je uradnega značaja. Izdala jo je jugoslovanska vojska. Kratko pojasnilo:

Med maršalom Titom in po-knjim Stalinom je prišlo na jesen leta 1944 do važne vojaške politične pogodbe. Tito je dovolil ruskim četam vstop v Jugoslavijo. Obe stranki sta se bistveno dogovorili o naslednjem: Ruska armada prevzame vojaško poveljstvo vseh vojnih operacij na teritoriju, kjer se bo ona bojevala, dočim se civilna uprava Jugoslavije, kakor pač se bo osvojjevala, prepriča Titom organom.

Med jugoslovansko in rusko vojsko ni bilo prijateljescih razmer. To dejstvo je bilo splošno znano že tedaj. Predvsem so Rusi Jugoslovane podcenjevali, zase pa zahtevali ne samo poveljstva, marveč tudi posebne privilegije in to v placi, oblike in stanovanju. Med russkimi in jugoslovanskimi oficirji je prišlo do osebnih obračunavanj, ki so bila zelo pogostna.

Rusi so tudi ukazovali, kje naj se postavijo Rdeči armadi spomeniki. V Sloveniji se je to zgodilo v Prekmurju kot spomin na kraj, kamor so sovjetske čete prvo ukorakale na slovensko ozemlje. Započeta akcija ni imela ugodnega odmeta med prebivalstvom na splošno; zato so slovensko vlado v Ljubljani iz-slovensk vlado v Ljubljani izredno oster pritisik, da se poznamo za čim prejšnjo postavitev spomenika, ki naj se odkrije čim hitreje in s čim večjim pompon.

STAVKA V PRISTANIŠČU
NEW YORK, 2. oktobra—Stavka pristaniških delavcev je dejansko paralizirala ameriške luke ob atlantski obali. Predsednik Eisenhower je sestavil komisijo, ki mora v smislu Taft-Hartleyevga zakona izvesti preiskavo in podati poročilo, nakar bi sledila sodna zapoved, da se delave vrnejo na delo za nadaljnih 80 dni. Te sodne zapovedi pa ni pričakovati pred ponedeljkom ali torkom in bo škoda, povzročena po stavki, šla v visoke milijone.

PATTONOVI UMIRAJO ENAKE SMRTI

V Hamiltonu, Mass., se je na lovu smrtno ponesrečila vdova generala Pattona, Beatrice Patton. Padla je s konja. Ironija usode je zahtevala, da se je to zgodilo pri jahalem konju, ki je bil v Ameriko pripeljan iz Nemčije. V Nemčiji sami pa se je v Mannheimu smrtno ponesrečil tekmo avtne vožnje general George Patton, mož Beatrice.

General George Patton je med ameriškimi generali za časa druge svetovne vojne zelo znana osebnost. Poveljeval je tankovskim oddelkom. Operiral je v petih armadi pod vrhovnim poveljstvom generala Clarka v Italiji in to na njeni zapadni obali. General Patton je bil drzen, pri svojih operacijah pa tudi samostojen. Ko so njegovi oddelki prodirali z juga proti severu in

se je Patton bližal znanemu severno italijanskemu mestu Boni, ki je bilo v območju zadnje nemške bojne linije, je šlo za to, ali naj se mesto zavzame v času, kjer ga je predvidel splošni vojaški načrt generala Clarka, ali pa po načrtih Pattona. Patton je dobil brzjav v roke, je s svojimi tankovskimi oddelki že vkorakal v Bolognijo in postal brzjav v vprašanjem. Bologna je predčasno zasedena, ali naj jo vrnem nazaj Nemcem in fašistom?

V družini Patton se je leta 1951 na enak način, kjer vdova Patton, smrtno ponesrečila tudi nekaj žensk na Pattonovih. Tako Beatrice Patton, kakor Gilbert Steard ste bile članice istega lovskoga društva.

TREBA JE ZAČETI Z VARČEVANJEM!

Za svoje vsakdanje potrebe so Amerikanci zadolženi v znesku \$27,434,000,000. Lepa vso! Vend na statistika izkazuje, da se je v zadnjem mesecu zadolževanje zelo znižalo. Na zaostankih kupnine avtomobilov so se Amerikanci v enem mesecu zadolžili za \$159,000,000, toda ta mesečni novi dolg je mnogo nižji, kakor je bil avtomobilski dolg v prejšnjih mesecih.

Kje so vzroki? Ameriški bančni strokovnjaki trdijo, da je prebivalstvo začelo postajati previdno, predno se odloči, da kaj kupi na obroke, posebno še če gre za višje vsote.

Trije mrtvi— 10 ranjenih

PANMUNJOM, Koreja, 2. oktobra—Vojni ujetniki so se uprli komunistom že drugi dan. Zopet je prišlo do nemirov v tukajnjem taborišču in so indijske straže uporabile orožje. Ubile so dva Kitajca, pet pa ranile.

V dveh dneh je na Koreji padlo troje ujetnikov, 10 je bilo ranjenih, upori pa še niso zadušeni. Kakšne bodo nadaljnje posledice, ni mogoče predvideti.

NOVE TELEFONSKE PRISTOJBINE

Federalna komisija v Washingtonu je odobrila zvišanje telefonskih pristojbin za medkravne telefonske razgovore. Povisanje se nanaša na telefonske razgovore, ki se vršijo ponoči na ob nedeljah, zvišanje pa znaša povprečno osem odstotkov. Telefonske družbe računajo, da bodo s tem povišanjem imele na leto \$65,000,000 več dohodkov.

NE TAKO PO POLICIJO!

WASHINGTON, 1. oktobra—Vodja ruderjav Lewis je glede sprememb Taft-Hartleyevga zakona mnenja, da nima smisla pričakovati od republike sprememb zakona. V letu 1954 izvrimo drugi novi ne-republikanski kongres pa bo prišlo do sprememb delavskega zakona.

DRUGI KONGRES— LEWIS

WASHINGTON, 1. oktobra—Zakonska dvojica se je javila na policiji in prijavila domači slučaj. Njuna šest letna hčerkha da je neznakanom zginila. Starša sta jo iskala štiri ure brezuspešno. Ko se je pojavila v njunem stanovanju policija, je našla hčerkha pod njeno posteljo.

PELLA V TRSTU

RIM, 1. oktobra—Italijanski ministrski predsednik Pella je dejal, da Italija ne bo sprejela pogode o skupni zapadno-evropski obrambi, ako v tem času ne bo rešeno za Italijo zadovoljivo Tržaško vprašanje. Rimská vlada druži tako tržaško vprašanje s splošno njenom zunanjim politikom.

Redne seje

V nedeljo dopoldne ob navadem času se vrši redna seja društva Naprek št. 5 SNPJ v Slov. nar. domu na St. Clair Ave. Članstvo je vabljeno, da se udeleži v polnem številu.

Jutri zvečer ob osmih se vrši redna seja društva Združeni bratje št. 26 SNPJ v Slov. del. domu na Waterloo Rd. Ker je seja važna, se prosi članstvo, da se udeleži v polnem številu.

V nedeljo, 4. oktobra se vrši redna seja društva Vodnikov vned. č. 147 SNPJ v navadnih prostorih SND na St. Clair Ave. Na dnevnem redu bo kampanja ob 50-letnici SNPJ in razne druge važne zadeve. Podano bo tudi poročilo o proslavi v Johnstown, Pa. Pričetek ob 9.30 uri zjutraj. Prosi se članstvo, da stori vse, da se bo produži v velikem številu.

POROD V DVIGALU

WICHITA, Kansas, 1. oktobra—Ko se je gospa Cool nahajala v dvigalu na poti v odkazano nadstropje porodnišnice, je porodila že v dvigalu. Slučaj, ki je v deželi dvigal, v Ameriki, menda izjema.

KRIZA V BOLGARIJI

SOFIJA, 1. oktobra—Bolgarska vlada je radi gospodarske krize znižala delavske mezdze, istočasno pa pozvala delavstvo, da stori vse, da se bo produži v velikem številu.

Smo v težki preizkušnji zavezništva, ko gre za ameriško zunanjo politiko

NASPROTSTVA SE ČUTIJO MED LONDONOM IN WASHINGTONOM

WASHINGTON, 1. oktobra—"Mi želimo, da se zmanjša svetovna napetost. Težko pa je reči in napovedati, kdaj in kje naj se vršijo konference s Sovjetsko zvezo in drugimi velesilami, če naj se te konference končajo uspešno." To je izjava predsednika Eisenhowera podana s predsedniškega mesta na razne predloge o skupnih sestankih, katerih predlogov je bilo zadnje dni polno.

Predsednik Eisenhower je še

naglasil, da je dejstvo, da tudi Sovjetska zveza poseduje vodikovo bombo, izredno važno za ves svet. Bolj kot kdaj popreje do dejstva načala Ameriki dolžnost, da išče, kaj so nameni Sovjetske zvezze. Ko si bo Eisenhower v tem vprašanju za sebe na jasem in kdo bo prišel do govorov logičnih sklepov, jih bo objavljal ameriškemu ljudstvu. Churchill in Anthony Eden

Glavna britanska državnika Winston Churchill in Anthony Eden, prvi kot predsednik vlade, drugi kot zunanjji minister Velike Britanije, sta prevzela svoje posle. Oba sta se vrnila z okrevanja. Prvi iz Francije, drugi iz Grčije. Oba trdita, da sta popolnoma dela sposobna.

Oba se zanimata za zadnje ruske predloge o konferenci "širih" oziroma petih velesil. Churchill je naglasil, da so bile konference velesil itak njegova starja zamisel. Na zapadnih veležnikih je ležeče, da vzamejo inicijativo v svoje roke in od svoje strani povabilo Sovjetsko zvezo na skupni razgovor. Vsebinsko tega povabilo naj izdelajo čim prej diplomatski zastopniki Združenih držav, Velike Britanije in Francije.

Francija je zadovoljna

Ameriška vlada je dovolila Franciji novo pomoč v višini \$385,000,000. Ta pomoč je namenjena direktno Indokini kot nadaljnji ameriški prispevek k vojnim stroškom. K stroškom te vojne in Indokini bo Amerika tako prispevala v celoti \$385,000,000. Predvideno je, da se bo pomoč dajala do konca leta 1954. Ali se računa, ko gre za postavljeni termin, da bo vojna v Indokini končana še drugo letu?

Ali so bili Franciji stavljeni posebni pogoji, ko ji je bila objavljena nova ameriška pomoč? Zdi se da. Francoska vlada je odredila, da se njene čete, ki se nahajajo v francoski zoni Nemčije, popreje pa so bile nastanjenе v Maroku in Alžiru, pošljene v francosko Indokino kot izdatna francoska pomoč. Francija bi s tem oslabila svoj prispevek pri skupni vojaški organizaciji N.A.T.O., vendar istočasno zagotavlja poveljstvo N.A.T.O., da pripoznava svoje obveznosti do te vojaške organizacije.

Zadnja zmaga kanclerja Adenauerja je spremenila politični položaj tudi v posameznih zveznih državah. Tudi Zapadna Nemčija je kakor Združene države federalne države. Kakor v Ameriki se nam ali drugod zgornja zborница, tako ima to svojo zgornjo zbornicu tudi Zapadna Nemčija, ki nosi formalni naslov "Zvezni svet." Vta Zvezni svet pošljejo posamezne vlade svoje zastopnike.

Adenauer trdno

v sedlu

BONN, Nemčija, 1. oktobra—Zapadno nemško predstavništvo ima dvoje zbornic, spodnjo, v katero so voljeni poslanci in zgornjo, katero sestavljajo predstavniki posameznih zveznih držav. Tudi Zapadna Nemčija je kakor Združene države federalne države. Kakor v Ameriki se nam ali drugod zgornja zborница, tako ima to svojo zgornjo zbornicu tudi Zapadna Nemčija, ki nosi formalni naslov "Zvezni svet."

Vta Zvezni svet pošljejo posamezne vlade svoje zastopnike.

Direktorij Slov. del. doma na Waterloo Rd. priredi v soboto, 10. oktobra zabavni večer, na katerem se bo servirala fina družinska večerja, za katero se bo računalno samo \$1.25. Ta zabava bo nekaj posebnega—čitajte poročilo o njej v dopisu tajnik V. Coffa na drugi strani današnje izdaje. Vstopnice za večerjo si morate vnaprej preskrbeti in dobiti jih pri članih direktorija ter v točilnici SDD.

Vstopnice za večerjo

Direktorij Slov. del. doma na Waterloo Rd. priredi v soboto, 10. oktobra zabavni večer, na katerem se bo servirala fina družinska večerja, za katero se bo računalno samo \$1.25. Ta zabava bo nekaj posebnega—čitajte poročilo o njej v dopisu tajnik V. Coffa na drugi strani današnje izdaje. Vstopnice za večerjo si morate vnaprej preskrbeti in dobiti jih pri članih direktorija ter v točilnici SDD.

Na obisku

Iz Hollywood, Cal., kjer biva zadnjih par let, je prišla na obisk Miss Lillian Modic, hčerkna Mr. in Mrs. Louis Modic, 2117 Lake Shore Blvd. Tu se je nahajala na počitnicah za par tednov, jutri pa se zopet vrne v Californijo, kjer je uposlena pri Standard Oil Co.

Zadužnica

V ponedeljek, 5. oktobra ob 7.15 zj. bo v cerkvi Marije Vnebovzetja zadužnica za pokojnim Anton Vrhovec, v spomin devete obletnice njegove smrti. Sorodniki in prijatelji so vabljeni, da se opravila udeležba.

Mlad. zbor SDD

Nocoj ob 7.30 uri se vrši seja Mlad. zbor SDD, pevskega zborna SDD na Waterloo Rd. Radi važnosti seje se prosi starše, odrasli in vse, ki se zanimajo za zbor, da se udeleži.

"ENAKOPRavnost"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
HENDERSON 1-5311 — HENDERSON 1-5312
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES (CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecov) 6.00
For Three Months—(Za tri meseca) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$12.00
For Six Months—(Za šest mesecov) 7.00
For Three Months—(Za tri meseca) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at
Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

ALI JE POLITIKA VLAČUGA?

(2)

Pod gornjim naslovom se pojavi najbolj interesantno vprašanje ameriške zunanje politike do Rusije in do svetovnega občestva.

Amerika kot demokratična republika je v zadnjem stoletju podpirala carsko Rusijo. Rusije se je celo posluževala. Iz ameriške zgodovine je znana vojna med novo nastalo ameriško republiko in Veliko Britanijo leta 1812. Vojna je trajala dve leti, ni bila tako krvava in obsežna, toda vojna je le bila. Ruski car Aleksander je posredoval, da je prišlo med Ameriko in Veliko Britanijo do častnega miru.

Ruska mornarica je bila zainteresirana v ameriški državljanski vojni. Pojavila se je v pristanišču New Yorku kot opomin Veliki Britaniji in Franciji, da naj zlasti Francija ne pošlje svoje oborožene sile južno ameriškim ustankim državam na pomoč.

Toda zopet je Amerika čutila, da ni dovoliti Rusiji preveč vpliva na Daljnem vzhodu. Podčrtali smo že, da je v rusko-japonski vojni Amerika stala na strani Japonske. Ko je Rusija preganjala Jude, je Amerika prekinila s častično Rusijo trgovske odnose.

Ko je leta 1917 oklical Kerensky demokratsko republiko, so zadonele v Ameriki vse trompete Kerenskyju v pozdrav. Ko so ga spodrinili boljševiki, je nastopilo v Ameriki politično zatisje. Do boljševikov je bila Amerika popolnoma hladna in negativna prav do leta 1933, ko je pokojni Franklin Roosevelt pravno priznal sovjetski režim in sklenil z njim trgovsko pogodbo, s tem pa hotel dati na znanje tudi ostalemu svetu, da je Amerika s Sovjetsko zvezzo v prijateljskih odnosa.

V zadnji svetovni vojni se je Amerika postavila popoloma na stran Sovjetske zvezze in je bila slednja pravi ameriški zaveznik. Po končani drugi svetovni vojni je bila ista Sovjetska zvezza in je še danes pravi ameriški sovražnik, lahko pristavimo številka ena!

Samoodločba narodov! Pokojni predsednik demokrat Wilson je vrgel v svet zahtevo, da naj narodi sami odločijo, kakšno obliko vladavine hočejo imeti. Tudi zahtevo, da ima vsak narod, majhen ali velik, pravico do samostojne države. Evropa je polna malih in velikih narodov; torej naj se ustanoji polno malih in velikih držav.

Mi Slovenci, zlasti če se spomnimo na domače kraje, vemo, da je bila zdrobljenja država narodov, avstro-ogrško-monarhija, in da so na njenih razvalinah vstale nove narodne države, med temi tudi Jugoslavija. Toda ali je politično življenje tako kratkotrajno, ali živimo tako hitro?

Smo v sredi valov ameriške zunanje politike, ki gledate Europe zagovarja popolnoma drugačno načelo. Evropa naj se združi, Evropa naj pozabi na narodnost in državno zgodovino posameznih držav. 30 milijard dolarjev se je od strani Amerike žrtvovalo po vojni za uresničenje te ideje, se je osnovala vojaška organizacija N.A.T.O. In gre' za to, da celo Francija in Nemčija pozabita na preteklost in se ji odrečeta ter zedinita na račun prijateljstva v bodočnosti, ta bodočnost pa je zedinjena—za enkrat četudi samo Zapadna Evropa!

In Združeni narodi? Pred dobrimi 30 leti smo lomili kopja zoper idejo Wilsona o mednarodni organizaciji narodov in držav. V resnici smo se odtegnili iz kroga bivše Lige narodov. Po dobrih 30 letih, recimo še nekaj let prej, in to leta 1945, se je na ameriški zemlji v San Franciscu ustavnila sedanja mednarodna organizacija držav in narodov, Združeni narodi, ki imajo svoj uradni sedež na ameriški zemlji v New Yorku!

Spremembo ameriške zunanje politike bi lahko očrtali tudi, ko pride na vrsto Južna Amerika, ali vprašanje obožitve. Toda vzhledov dovolj. Prispevek iz ameriške politične zgodovine je bil namenjen čitateljem "Enakopravnosti" kot mal doprinos k velikemu spoznavanju, da življene pač ni programsko, da tudi politika ni programska, se menjajo po aktualnih koristikih, posebno še v anglosaksonskem svetu, v katerem živimo tudi mi!

L.C.

Urednikova pošta**RAZNO IZ COLLINWOODA**

CLEVELAND, Ohio—Direktorij Sov. delavskega doma vas vabi na družabni večer z družinsko večerjo, katera se vrši v soboto, dne 10. oktobra v spodnji dvorani SDD. Serviranje večerje se prične ob 7:30 uri zvezcer. Ta družinska zabava z večerjo bo nekaj novega. Vsakdo se bo lahko po svoji želji najdel, na razpolago bodo dvoje vrste pečene kokoši, sveža in prekajena šunka in vsakvrstne prikuhe, za ples pa bo igrala Tomšič orkestra. Vstopnina k večerji in zabavi je samo \$1.25. Z to prireditvijo bomo krstili nove "floore," katere se je v poletnih mesecih napravilo in poleg tega naredilo v spodnji dvorani tudi druge modernizacije. Nič več kot pravilno je to, da se tu in tam da starejši generaciji malo dobre zabave in s to bodo prav prikladna tema; ako se boste malo dalje zamudili pa bo zato prilika v nedeljo malo dalj časa poležati. Nikar ne mislite, da bo to le mala večerja, ker je vstopnina takoj nizka, nikakor ne, večerja bo pravi "banket," direktorij nima namena, da bi se naredilo kakobiček pri tej zabavi, ampak želi, da se mi starejši še enkrat malo pozabavamo v družbi naših let znancev in prijateljev, predno gremo v krovito deželo. Vsak dan čitamo v mestnih novicah, ta je umrl, oni je v bolnišnici itd., vse to so predznaki, da so naši dnevi šteči, prej ali slej bo tudi naša imen med onimi, ki so že odražali v drugi svet, tja kjer ni več življenja in ne skrbi. Ako želite biti na tej družabni zabavi in večerji, si morate preskrbeti vstopnino boljši kot naši.

bite pri članah direktorija in pri bartenderjih Slov. delavskega doma.

Združenje časopisov: — Mnenje je bilo podano, da naj bi se slovenski časopisi z napredno tedencem združili, predno propadejo. Med splošnim narodom do sedaj se ni bilo podanega pravega zanimanja za združitev. J. Lošar in A. Jankovič sta do sedaj nekaj pisala o tem, toda, kakor sem že omenil, med splošnim narodom se pa o tem prav malo slasi. Lokarjevo mnenje je bilo, da naj se združiti odločajo načrniki, pozabil pa je menda na lastnike tiskarn, kakšno mnenje pa je njihovo, to je važno vprašanje, ker računov brez kričmarja se ne da urediti. Ako bi v resnici prišlo do združitev, bi list, ki bi postal, moral imeti svoj glavni stan v Clevelandu, ako bi se hotel vzdržati.

Poslanka dobre voje se je povrnila iz Jugoslavije. To je lirinja sopranistinja Mrs. Ann Gerstacker, ki je bila na turneji in pela na Zagrebški radio postaji. Zagreb radio je finančno njen potovanje in 60-dnevno bivanje v Jugoslaviji. Pela je tudi na radio v Trstu. Mrs. Gerstacker je bila rojena v Jugoslaviji in je prišla v Ameriko pred 23. leti. Ona je profesionalna pevka. O njenih utisih, kateri je dobila v Jugoslaviji, je bilo poročano v Cleveland Plain Dealerju, osebno pa je poročala na Recher Ave. tudi na televiziji, in njeno poročilo je bilo prav povhvalno. S tem obiskom "poslanke dobre volje," se vidi, da so Hrvatje "daleko pred nami," in da so njihovi kulturni stiki s staro domovino boljši kot naši.

Vincent Coff.

Vinska trgatev v Euclidu
Sladko vince piti,
to me veseli ...

EUCLID, Ohio—Še par dni pa ga bomo trgali, če Bog da. Ta vinska prireditve bo kar pod streho v Slov. društvenem domu na Recher Ave. Pričetek bo ob 4. uri popoldne. Torej vabim vas, da priđete v čim večjem številu, da bomo s trgatvijo gotovi ta dan. Trgatve se vrši ob vsakem vremenu, naj bo vreme grdo ali lepo.

Poleg trgatve bodo tudi lepe nagrade, katere bodo srečni vesele odnesli domov. Za plesaželjne bo poskrbljeno, kajti godba Mr. Grabnerja spravi vse pokonci s svojimi polkami. Veliko bo tudi pripravljenega za lačne in žejne. Nam je Urška iz Euclida objuhila spečiti 300 kroflečov.

Slišala sem, da pridejo tudi v narodnih nošah na trgatev. Oni dan sem srečala neko članico, katero vprašam kam tako hiti, pa mi odgovori: Jaz hočem tudi iti na vinsko trgatev v nedeljo, pa nimam narodne nošče in grem prijateljici prosi, da mi jo posodi. Le še druge tako, da boste lepe. Mr. Grdin je menda nekje obljudil, da pride nas vse na svoje štrike potegniti, zato se prosi tudi moške, da bi prišli v narodnih nošah.

Vsem delavcem in obiralcem grozdi bo pripravljeno "kosilo in tudi sladke vinske kapljice ne bo manjkalo. Za vse to bosta pa skrbela naša spoštovana Mr. in Mrs. Joseph in Mary Stražiar, ki bosta na tej prireditvi. Jože bo župan, Mary pa županja. Torej vam zagotavljam dobro zabavo za vse.

Obenem prosim vse naše članice, da gotovo pridejo na to prireditve. Same veste, da je društvo nemogoče peljati na prej brez kakega vodnika, zato je treba vsako leto poskrbeti za dohode. Same nekaterje članice ne morejo vsega storiti.

Prav prijazno ste vabljene tu-

di vse sosednje podružnice, da nas obiščete na ta dan, kakor tudi občinstvo v splošnem, ker vse boste dobrodošli. Na svidenje v nedeljo, 4. oktobra na Recher Ave.

Antonija Suštar,
zapisnikarica.

Letna jesenska veselica
CLEVELAND, Ohio — Zadnjih par let je navada "Slov. Slovenk" št. 2 SDZ prirediti svojo jesensko veselico začetkom meseca oktobra. Tudi letos nismo opustile naše navade in juči zvečer, 3. oktobra, bomo zspreejele naše prijatelje in znane, ki bodo prišli v avditorij Slov. nar. doma na St. Clair Ave.

Danes samo apel na splošno javnost in vse stare zborove prijatelje, da rezervirajo 18. oktobra "Zarji," da bo pesem še dolgo veselo zvenela in spajala staro in novo domovino.

"Zarja" zopet vabi

CLEVELAND, Ohio — "Kaj veseli bi ne peli"—se bo glasila pesem na koncertu "Zarje" v nedeljo, 18. oktobra. Ta veseli izraz naj velja tudi pomenu te prirede. Saj živimo v letu 1953. Naša pesem je že marsikje utihnila, med tem, ko je pri nas se vedno budna in glasna in jo imamo priliko pogosto slišati. In dokler ohranimo našo pesem, bo šel iz ust tudi naš jezik in z njim bo podaljšana usoda naroda. Kaj pa je na svetu lepšega od ubragna petja? Ob vsakem zvišanem življenskem dogodku doma duška s pesmijo. Pesem je za nas mentalna tonika, katera nas opaja, oprosti melanholijs in razvedri, ter zbuditi v nas duševna čustva, da vemo—da smo ljudje. Zato pa—zakaj veselo bi ne peli!

"Zarja" zopet prinaša polno vedro pisanega melodičnega cvetja, pravi pušč, kot že pridobiščiš spletka v žganju v žepu. Senator Bruce iz Marylanda je obtožil senatorja Charlesa Curtisa, republikanskega podpredsedniškega kandidata, da "hodi okoli" s steklenico žganja v žepu.

Curtis ga je zavrnil, da je lažnivec.

Isti senator Bruce je obtožil slovenskega odvetnika Clarence Darrova, da je ob neki prilikil žganje s Herbert Hooverjem.

Darrow je izjavil, da je to čista laž. —

V Lorain, O., je bila obstreljena 22-letna Betty Haywood od suhaških agentov. Dekle se je

PRED PETINDVAJSETIM LETI

OD 23. DO 30. SEPTEMBRA 1928

Mehikanski kongres je izvolil začasnim predsednikom republike notranjega ministra Portes Gilla. Novi predsednik je poznan kot prijatelj Zedinjenih držav in Callesov somišlenik.

Dramski zbor "Ivan Cankar" je podaljšana igra v treh dejanjih "Zdravnik proti svoji volji." Spisal Molliere—poslovenil A. Kobal — režiral Louis F. Truger.

Vloge so imeli: Mr. Gorshe, Miss Zagari, Mr. Stanonik, Mr. Grobolsk, Mr. Birk, Mr. Kolenc, Mr. Terbičan, Mr. Komar, Mrs. Močnik, Mr. Ogrin in Mr. Strukel. Predstava je bila popularna ob dveh in zvečer ob 7.30 uri.

Poznani rojak, vedno aktivna na društvenem polju, Mr. Joseph Durn je prevzel galanterijsko trgovino (Variety store). Kupil jo je od Antona Bavec. Trgovina se nahaja v Kmetovem poslopju, poleg North American Banking & Savings Co.

Prvi sneg je padel 25. septembra. Temperatura je padla pod 40 stopinj.

V Sidney, Nebraska, je farmer John F. Sportega napravil testament, v katerem je volil vsakemu bratu \$1.00, da si njim kupijo vrv in se obesijo. —

Japonci so na Novi Gvineji doživeli nov pekoč poraz. Zaveznički so zdrobili 60 letal in potopili sedem ladij.

Jugoslavski kralj Peter je preselil iz Londona v Kairo, kjer čaka na ugoden čas, da se povrne v svoje kraljestvo.

Mussolini se je povrnil v Italijo. To dela poglavjarju hrvaških ustašev Paveliču občutek "skrajne neugodnosti." Preklical je takoj po begu, pakt, ki ga sklenil z Dučem 1941 leta.

OPA urad v Washingtonu je odredil znižanje gasolina za lastnike zasebnih avtomobilov na dva galona.

OPA je odredil zaprtje treh trgovin radi navajanja cen na sprotno z vladnimi regulacijami.

Poznani rojak Joseph Šušnik podpredsednik društva Carniola Tent št. 1288 TM, se je preselil iz Abby Ave. na 18715 Cherokee Ave.

Na kontestnem radio programu je bil prvo nagrado v petnajstih letih mlad slovenski fant Richard Lavretič iz Shawnee Ave.

Vojni departmet je odobril 13 milijonov dolarjev za razvoj vojakom; 18 milijonov do 1945 leta pa je predvidenih za izgradnjo podporoženih vojakov.

Umrli so: John Milavec, 91 E. 67 St. Star je bil 52 let. George Biličič, star 56 let. Družina se je selila v Geneva, O.

Anton Remic, star 61 let, bičič, pred štirimi meseци. Frank Jerele, star 59 let, star je bil na 1940 Mohican Ave. Amiel W. Emerich, stanovanje na 16203 Holmes Ave. zadnjih 75 let. Bil je zelo pozan med Slovenci in rodom Nemec.

Sworn to and subscribed before me this 1st day of October, 1953.

ANTHONY STRITOF, Business Manager

Anthony C. Kromer, Notary Public (My Commission expires, Dec. 3, 1954.)

VOHUNI

IN SKRIVNOST
ATOMSKE BOMBE

(PO ZAPISKIH POLKOVNIKA KANADSKE PROTI-
OBVEŠČEVALNE SLUŽBE RICHARDA HEARSHA)

(Nadaljevanje)

Poznejši zapiski, ki so pričali, da je Foster dal TASS-ovemu zastopniku kar šestdeset poročil o vojaški opremi, so skupino vendarje pripeljali na pravosled. Samo en človek je bil, ki je lahko prišel do takšnih podatkov in sicer sekretar osrednjega arhiva vojno-razdeljevalnih uradov. Ta je sprejemal zaupne pošiljke ter jih shranjeval v jeklenih omarjih v posebnih kleteh. Sekretar arhiva je bil James Scotland Benning. Za pomočnega sekretarja so ga imenovali že tedaj, ko so ustanovili arhiv. Pozneje so ga celo povisili v sekretarja. Edino njemu je bilo mogoče pregledati vsako tajno pošiljko in dokumente o vojaških nabavah. Oddelki, ki so po-

šiljali posamezna poročila, so poznali samo vsebino svojih dopisov.

Foster, oziroma Benning pa je storil še več. Že od 23. februarja 1944 je bil član severnoameriške komisije za uskladitev. Ta komisija je skrbela za docela enako opremo združenih vojaških enot ZDA in Kanade. Po znala je velik del skrivnosti ameriškega orožja. Na ta način je te skrivnosti poznal tudi Benning, preko njega pa sovjetsko veleposlaništvo.

Benning je imel zelo širok krog znancev in prijateljev. V uradu so ga cenili kot neutrudljivega delavca. Moral je biti zelo previden, da se ne bi izdal in da bi prijatelji in znanci česa ne opazili. Kakor je bilo mogoče.



How far away are your
baby's college days?



They'll be here before you
know it. And right
now is the time to make
sure he'll have the money
to go...

YOUR DREAMS FOR YOUR CHILD—a better life, an education—can you guarantee they will ever become realities? You can, if you start saving today! NOW is the time to build for his future, with the Payroll Savings Plan.

Here's how it works: Tell your company's pay office how much you want to save—from a couple of dollars a payday to \$375 a month. This sum is invested in U. S. Series E Savings Bonds, which are turned over to you and earn interest for you.

Here's why it works: Once you join, your saving is automatically done for you. Just think—if you sign up to save \$3.75 a week, in 5 years you'll have \$1,025.95. In 9 years 8 months, \$2,137.30. And in 19 years 8 months you'll have \$5,153.72! And when that baby of today is ready to enroll, you'll have the money to see him through.

Whatever your objective, it's yours when you save systematically. Join the Payroll Savings Plan—or, if self-employed, join the Bond-A-Month Plan where you bank.

How you can reach your savings goal
on the systematic Payroll Savings Plan

If you want approximately				
\$1,000	\$5,000	\$10,000	\$25,000	
Each week for 5 years, save	\$3.75	\$18.75	\$37.50	\$93.75
Each week for 9 years and 8 months, save	\$1.85	\$8.80	\$18.75	\$45.00
Each week for 19 years and 8 months, save	\$0.75	\$3.75	\$7.50	\$18.75

This chart shows only a few typical examples of savings goals and how to reach them through Payroll Savings. Remember, you can save any sum you wish, from a couple of dollars a payday to \$375 a month. The important thing is, start your Plan today!

Your baby's future starts today—when you save with United States Savings Bonds through the Payroll Savings Plan!

ENAKOPRAVNOST

če vdreti v zobozdravniške ordinatione, da so našli pravo ime nekega špijona, oziroma špijonke, tako je bilo mogoče kaj takega storiti tudi v osrednjem arhivu vojno-razdeljevalnega urada.

Vlomilci so ponoči vdrli v osrednji arhiv. Razumljivo je, da niso silili v bližino skrbno čuvanih jeklenih omarjev. Pretaknili so vse prostore od vrha do tal, navidez pa niso odnesli ničesar. Nobene pozornosti ni vzbudilo dejstvo, da so ob tej priložnosti izginili Benningovi zapiski.

Vlom je v Ottawi povzročil veliko razburjenje. V ministrstvu so bili vlomilci! Nihče ni slutil, da so vlomili agenti kanadske protiobveščevalne službe, najmanj pa Benning sam. Preiskava je skrbela za docela enako opremo združenih vojaških enot ZDA in Kanade. Po izvršenem vlomu so se verjetno vrnili v svoja skrivališča in počakali jutra, ko so brez ovir in neopaženo lahko odšli iz poslopja. Ker Wood ni dobil od Leopole nobenega sporočila, je lahko slutil, kdo so bili vlomilci.

"Fred Roose preživi dobršen del leta v Ottawi. Tudi stanovanje ima tu. Katero telefonsko številko ima na stanovanju?"

Ministrski predsednik se je razvedeno ozrl vanj. Poslali so v sekretariat po telefonski imenik, toda Rooseove številke ni bilo v njem.

"To je nemogoče!" je zdaj vzliknil tudi Wood. "Zagotovem, da ima v stanovanju telefon."

Mackenzie King je naročil sekretarju:

"Pojdite osebno v parlament! V tajništvu imajo telefonske številke stanovanj vseh poslanec. Poiščite najprej ime poslanca Rostleya. Pod njegovim imenom boste našli ime Freda Rooseea. Neopazno si zabeležite njegovo tajno telefonsko številko. Storite pa to osebno in ne pošljajte nikogar drugega."

Sekretar se je priklonil. Vedel je, za kaj gre. Vedel je tudi, da bo pri takšnem delu vzbudil veliko pozornost, saj je končno bil šef kabineta in sekretar ministrskega predsednika. Venčar je moral tvegati tudi to pozornost, če ni hotel zaupati skrivnosti še komu drugemu.

Spet je minilo četr ure. V sobi ministrskega predsednika so napeto čakali. Ni jim bilo niti do razgovora. Mackenzie King je skozi okno dolgo strmel na lepo mesto, ki se je pologoma zagrijalo v večerni mrak. Že deset leta je vztrajal na vodilnem mestu javnega življenja, a se še ni spominjal takoj težkega slučaja. Eden najplivnejših poslancev kanadskega parlamenta je bil že več kot dvajset let vohun!

Predsednik je upal, da bo sekretar prinesel iz parlamenta docelega drugačno telefonsko številko. Sekretar se je zamudil zelo dolgo. Ministrskemu predsedniku se je porajalo upanje. Slednji je sekretar le prisel. Mackenzie King se je že smehl, ko je polozil predenj majhen košček paripa: zasebni telefon Freda Rooseea, tajna številka 3-4394.

Torej vendar! Prva je številka urada, druga pa številka stanovanja.

Fred Roose je — vohun! Polglavar vohunov!

Leopole je triumfiral. Ko pa je pogledal v zaskrbljeni obraz ministrskega predsednika, se ni mogel več veseliti, da je odkril osrednjo osebnost vohunske organizacije. Spomnil se je, kakne težave in zapletitve lahko povzroči to usodno odkritje zlasti zdaj, ko se je v Moskvi začelo zasedanje Sveti zunanjih ministrov in ko so se zahodne države hotele sporazumeti s Sovjetsko zvezo. Že več: zaupna poročila so dala sklepati, da končno tudi Moskva stremi za sporazumom.

Ministrski predsednik je takoj zahteval seznam vseh telefonskih številk v parlamentu. Osebno se je hotel prepričati, če je telefonska številka, ki so jo našli pri drugih vohunih, zares številka Freda Rooseea.

Vsi so napeto in razburjeno čakali na seznam. Telefonistka ga je nerada dala iz rok. Izrečila ga je šele, ko so ji povedali, da ga zahteva sam ministrski predsednik. Slednji so seznam z več sto notranjimi številkami kanadskega parlamenta le imeli v rokah. Natančno so ga pregledali, toda številka Freda Rooseea se ni ujemala s številko, ugotov-

jeni pri vohunih, kajti Roose je imel v parlamentu solo številko 690 in isto telefonsko številko. Številka sobe in številka telefona sta se ujemali. V parlamentu sploh niso imeli štiričenskih telefonskih številk. Številka notranjega telefona so se ujemale s številkami sob. Ugotovitev je bila torej točna le v toliko, da je bila 3-8605 zares številka 4394? Leopole je prebledel. Zelo se je smrhal. Wood ga je očitajoč počkal.

Mackenzie King pa je s gladno kretnjo zbral po mizi razmetane spise in jih hotel predati nadzorniku. Tedaj je Leopole prišla resilna misel:

"Fred Roose preživi dobršen del leta v Ottawi. Tudi stanovanje ima tu. Katero telefonsko številko ima na stanovanju?"

Ministrski predsednik se je razvedeno ozrl vanj. Poslali so v sekretariat po telefonski imenik, toda Rooseove številke ni bilo v njem.

"To je nemogoče!" je zdaj vzliknil tudi Wood. "Zagotovem, da ima v stanovanju telefon."

Mackenzie King je naročil sekretarju:

"Pojdite osebno v parlament! V tajništvu imajo telefonske številke stanovanj vseh poslanec. Poiščite najprej ime poslanca Rostleya. Pod njegovim imenom boste našli ime Freda Rooseea. Neopazno si zabeležite njegovo tajno telefonsko številko. Storite pa to osebno in ne pošljajte nikogar drugega."

Sekretar se je priklonil. Vedel je, za kaj gre. Vedel je tudi, da bo pri takšnem delu vzbudil veliko pozornost, saj je končno bil šef kabineta in sekretar ministrskega predsednika. Venčar je moral tvegati tudi to pozornost, če ni hotel zaupati skrivnosti še komu drugemu.

Zaradi brezozirne špekulacije trustov je bila večina farmerjev več ali manj revna. Nastavari so bili še bolj revni. Po poreku so bili ali svobodomiseln Francuzi ali protiangleško razpoloženje Škoti, Irci in Rusi.

(Dalje prihodnjič)

TEKOM ČASA,

ko se zobozdravnik

nahaja na St. Clair Ave. in East 62nd St., je okrog 25 drugih zobozdravnikov v tej naseljni praktičiralo in se izselilo, dočim se dr. Zupnik še vedno nahaja na svojem mestu.

Ako vam je nemogoče priti v dotanko z vašim zobozdravnikom, vam bo Dr. Zupnik izvršil vsa morebitna popravila na njih delu in ga nadomestil z novim. Vam ni treba imeti doloceneva dozvola.

Njegov naslov je

Dr. J. V. ZUPNIK

6131 ST. CLAIR AVENUE

Tel. ENDicott 1-5013
vlog East 62nd Street; vhod samo na East 62nd Street.
Urad je odprt od 9.30 zl. do 8. zv.

Dr. J. V. ZUPNIK

Zastopniki

"Enakopravnosti"

Za st. clairško okrožje:

JOHN RENKO

1016 East 76th Street

UTah 1-6888

Za collinwoodsko in euclidsko okrožje:

JOHN STEBLAJ

17902 Nottingham Road

IVanhoe 1-3360

Za newburško okrožje:

FRANK RENKO

Diamond 1-8029

11101 Revere Avenue

V ZDA bi problem parlamentarnega poslanca in sovjetskega vohuna Freda Rooseea rešili na mnogo bolj preprost način. Če bi zahtevalo koristi mednarodne politike, da zadevo zámolče,

POZOR!

POZOR!

za najhitrejo ekspedicijo darilnih pošiljk ima še vedno



ki je postala vodilna tvrdka za pošiljanje darilnih pošiljk po vsej Evropi prav zaradi REKORDNE-HITROSTI, v odpošiljanju, zato je dobavo KAKOVOSTNEGA PRVORVNOSTNEGA BLAGA IN NAJSLIKEJNE POSTREZEE.

Dobavljamo živila po narodilih in skrbno sestavljene brezbarinske standardne pakete, zdravila, teksil, obutev, radijske aparate, sivalne stroje, bicikle (moske, ženske in otroške), motocikle, štedilnike, harmonike, vse tehnične predmete ter vse za gospodarstvo in gospodinjstvo.

Moka EXTRA GOLD SUN ali GOLD MEDAL

100 lbs. orig. vreča \$11.50

Koruzni zdrob (gres) 100 lbs. orig. vreča \$11.00

s plačano vozilno do NAJELIŽNE ŽELEZNISKE POSTAJE PREJEMNIKA.

NAŠI STANDARD PAKETI:

Posebno Vam prizoravamo povod znane CITRUS STANDARD PAKETE, ki dosegajo v roke srednje obdarovanca brez vsakih stroškov, torej s plačano vozilno pošiljko.

PAKET No. 1 \$44.25

100 lbs. moka Extra Gold Sun ali Gold Medal	5 lbs. polenovke
37 lbs. vijnske masti	4.50 lbs. olja
7 lbs. riza Carolina	10 lbs. rizna
10 lbs. sladkorja	10 lbs. svinske masti
10 lbs. testenin	5 lbs. pralnega mila
1 lb. čaja Ceylon	5 lbs. testenin
1 lb. mlečne čokolade	5 lbs. sladkorja
1 lb. kakava	2 lbs. paradižnikove mezge
½ lb. popra	20 lbs. moka Extra Gold Sun ali Gold Medal
10 vreč. Noodle Soup	5 lbs. pšeničnega zdroba

PAKET No. 7 \$56.75

200 lbs. moka Extra Gold Sun ali Gold Medal

VESTI IZ KOROŠKE

Zločin, ki bi se ga sramovali barbari

V noč med 9. in 10. septembrom je skupina neznanih zlikovcev miniral veliki spomenik padlim koroškim partizanom na pokopališču v St. Rupertu pri Velikovcu in ga pognala v zrak. Ta zločin predstavlja samo logično nadaljevanje izzivanj tistih nacističnih in šovnističnih skupin na Slovenskem Koroškem, ki bi hotele na vsak način preprečiti tesnejše jugoslovensko-avstrijsko sodelovanje ter obenem preplašiti napredne sile v njihovi borbi proti nacionalizmu in šovinizmu.

Ko so l. 1947 spomenik dogradili, so ga koroški šovinistični prenapeči stano napadali. Posebno jih je bodel v oči slovenski napis "Padlim v boju proti fašizmu." Škofijski ordinarij je celo posredoval pri velikovškem okrajnem načelstvu, naj se ta napis izbriše. Pa tudi sicer so šovnisti pri vsaki priliki pokazali, da jim je ta spomenik trn v očeh.

Ceprav še niso znana imena tistih bednih plačancev, ki so pod spomenikom začgali dinamit, nihče ne dvomi, kdo so tisti, ki so jih za ta zločin najeli in plačali. Takšnih ostudnosti so zmožni le perverzni tipi, ki so med vojno po Koroškem skrutili celo trupla žrtev, ki so jih pobili. Naj navedemo le nekaj primerov izvajanj in napadov, ki so jih v zadnjih mesecih rjavi in čri fašisti izvršili nad zadnjimi Slovenci na Koroškem.

"Kaj smo vendar zakrivili, če smo Slovenci?"

29. junija letos sta se pripekljala dva civilista z avtomobilom k Robnikovim, po domače Martinovim v Hum pri Velikovcu. V nastalem prepiru je eden izmed civilistov do krvi pretepel Hilarija, sina 67 letnega slovenskega kmeta Franca Robnika. Še iste večer sta bila oba, oče in sin arretirana in odvedena v zapor v Velikovcu.

O tem dogodu je bilo telefonično obveščeno uredništvo "Slovenskega vestnika," glasila slovenske Koroške. Uredništvo se je zanimalo pri oblasteh, kaj sta bila imenovana slovenska kmeta arretirana in je prejelo obvestilo, da sta bila neznanega civilista organa avstrijske policije, ki bi morala vrivšti neko preiskavo pri Robnikovih, ki so jih pa dejansko napadli s koli. Zato je bila izvršena arretacija.

Ker pa so domačini ves dogodek drugače opisovali, sta se člana redakcije "Slovenskega vestnika" napotila v Hun k Robnikovim, da se prepričata še tam, kako je s to rečo.

Ko je Marija Robnikova, žena Franca Robnika in mati pretepenega Hilarija zagledala avtomobil, je vsa prestrašena zanj, ki so gledali pretepanje, so klicali na pomoč in oče je v strahu za sina končno spustil psa z verige. Končno sta se neznanata pretepača in izvicača odpeljala.

Stari Robnik si je na desko napisal številko avtomobila, da bi ga prijavil oblastem. Takoj potem so šli v Velikovec k zdravniku. Ko pa so se vrnili, so starega Robnika in ranjenega Hilarija že čakali žandarji.

"Mi smo nedolžni!" krik, ki je ostal glas vpijočega v puščavi

Pri ljudeh okrog "Volszei tuning" in "Kleine Zeitung" je sedala ta dogodek in aretacija zbudil veselje ter sprožil vrsto obrekovalnih člankov proti slovenskemu ljudstvu in zlasti proti demokratični partizanski borbi.

Ko sta oba zaprti Robnik, ki sta medtem že 26 dni zaprti, bosta imela zelo težko stališče, ker sta se kot na razremenilne priče lahko opirala le na svoje najože sorodnike na staro Robnik, na Hilarjevo ženo in njenega brata Ripla. Vedela sta, da najože sorodnike sodišče vedno najmanj upošteva. Medtem sta izstopila dva civilista in eden je vprašal—"Kdo je tu Franc Robnik, junior?"

Hilarij je pojasnil, da Franca Robnika mlajšega ni pri hiši. Na ponovno vprašanje tujcev, pa je povedal oče, da je njegov sin Franc padel v vojni. Tedaj je starejši tujec takoj začel izvativati, češ, da se je sin boril za Tita in je takoj vprašal, kje so dobili toliko denarja za zidanje.

Oče je povedal, da si je denar "prišental" s svojimi rokami. Neznanec pa je izzivalno odvrnil — "To ste sezidali z nemškimi prispevkami ali povračili (Wieder-gutmachung). Oče je dodal — "Hvalabogu, izseljen sem bil samo 4 dneve in za to nisem dobil niti groša." Ker sta bila tujca tako zadirčna, je stari Robnik vedno bolj nerad odgovarjal, radi cesar je nastal preprič. Ripl pomni besede iz ust neznanca "Tipotizan," "Morder" itd. Starješi je vprašal starega Robnika kakšen državljan je, kar je ta odvrnil, da je avstrijski državljan. Starješi neznanec pa je na to pripomnil — "Rajši pa bi bili jugoslovanski, kajne?" ter pristaval — "Ce ste avstrijski državljan, zakaj potem ne odgovarjate avstrijski tajni policiji?" Šele ob tej priliki sta se prišleča tako mimogrede predstavila kdo prav za prav sta. Stari Robnik je odvrnil, da hče govoriti, tudi na sodišču, še je potrebno, ne pa z ljudmi, ki je poznal.

S tem je stari Robnik mislil pogovor zaključiti in oditi. Mimogrede je vzel prislonjeno desko, najbrž za to, da bi z njo postavil sod, ker so prav takrat ko so tuji prišli, hoteli pretakati mošt.

Ko je hotel oditi, je pa starejši neznanec skočil k njemu, ga zadači zagrabil ter mu iztrgal desko iz roke in se drl nanj.

Starec je ponovno hotel oditi, neznanec pa je neprestano silil za njim. Izgledalo je, da misli starega Robnika udariti in ker se ta ni imel več nikam umakniti, je stopil Ripl med njiju, da bi starca zaščitil. Neznanec pa ga je prikel za jopič in potegnil proč. Medtem se je tudi mlajši neznanec začel preprijeti s sinom Hilarijem. V prepiru je neznanec večkrat omenjal Luca, to je partizansko ime Janeža Wuttejna. Tudi Hilarij se je hotel umakniti in oditi, pa je mlajši neznanec stopil za njim, ga prikel ter zaskual k sebi. Stari Robnik, ki se je še vedno skušal umakniti zdaj na eno, zdaj na drugo stran, je začel klicati na pomoč.

V tem sta neznanca stopila nazaj k avtomobilu, kakor da mislita oditi. Starješi je nesel s seboj desko in rekel — "To bo dokaz za nasilstvo!"

Ko je sin Hilarij slišal to grdo laž, je pohitel k avtomobilu, kamor sta onadva že sedla ter zahteval desko nazaj. Tedaj pa sta neznanca skočila iz avtomobila in mlajši je začel pretepati Hilarja s pestimi pri čemer ga je do krvi ranil nad očesom. Starješi pa je mahal z neko palico okoli ostalih, verjetno zato, da nihče ne bi mogel priti Hilariju na pomoč. Starec in tudi ostali, ki so gledali pretepanje, so klicali na pomoč in oče je v strahu za sina končno spustil psa z verige. Končno sta se neznanata pretepača in izvicača odpeljala.

Stari Robnik si je na desko napisal številko avtomobila, da bi ga prijavil oblastem. Takoj potem so šli v Velikovec k zdravniku. Ko pa so se vrnili, so starega Robnika in ranjenega Hilarija že čakali žandarji.

"Mi smo nedolžni!" krik, ki je ostal glas vpijočega v puščavi

Pri ljudeh okrog "Volszei tuning" in "Kleine Zeitung" je sedala ta dogodek in aretacija zbudil veselje ter sprožil vrsto obrekovalnih člankov proti slovenskemu ljudstvu in zlasti proti demokratični partizanski borbi.

Ko sta oba zaprti Robnik, ki sta medtem že 26 dni zaprti, bosta imela zelo težko stališče, ker sta se kot na razremenilne priče lahko opirala le na svoje najože sorodnike na staro Robnik, na Hilarjevo ženo in njenega brata Ripla. Vedela sta, da najože sorodnike sodišče vedno najmanj upošteva.

Medtem sta izstopila dva civilista in eden je vprašal — "Kdo je tu Franc Robnik, junior?"

Hilarij je pojasnil, da Franca Robnika mlajšega ni pri hiši. Na ponovno vprašanje tujcev, pa je povedal oče, da je njegov sin Franc padel v vojni. Tedaj je starejši tujec takoj začel izvativati, češ, da se je sin boril za Tita in je takoj vprašal, kje so dobili toliko denarja za zidanje.

Ko je ta kot edina razbremensilna priča stala pred porotnim sodiščem, ji je predsednik senata tako dolgo dopovedoval, da se kot sorodnica lahko odreče pričevanju ter ji obenem zatrjeval, da ne bo šla domov, če bo le kaj drugače izpovedala, da je bila sirota nazadnje vsa zbegana in preplašena in ni vedela, kaj bi storila. Zato ji je branilec otoženih Robnikov dr. Wolfahrt svetoval, naj raje ne pričuje ker bi jih s strani sodnika grozila takojsna aretacija če bi pričevala nekaj, kar se ne bi ujemalo s pričevanjem žandarjev.

Žandarji so seveda izpovedali po svoje, kakor so navajali v otožnici. Navzoči so imeli vtiš, da so se svojih izpovedi naučili na pamet. Dostikrat so tudi zali v protislovju, na katera so branilec opozarjali sodnika, ki pa se seveda za ta opozorila ni zmenil.

Vsi štirje otožnici so odločno in skladno izpovedali, da niso zakrivili tega, kar jih dolžita sodišče in državni pravnik. Vsi so podrobno opisovali nesrečni dogodek 29. junija. Oba branilec, dr. Škofič iz Dunaja, sta prepričevala sodišče, da je otožba neutemeljena. Dr. Wolfahrt je med drugim povedaril — "Ali sta moja klienta oče in sin Robnik razvrgnita nasilnika? Mislim, da ne. Nista nasilnika. Oba sta delavna, razsodna in mirna človeka iz ljudstva . . ."

Sodniki so odšli na kratko posvetovanje. Ko so se vrnili je predsednik prebral dolgozvezno nepravljivo osobodo.

Pol leta težke s postom odnosno trdim ležiščem poostrene ječe za očeta in sina Robnika, tri dni zapora pogojno za ženo in mater Marijo Robnikovo ter 48 ur za snahnega brata Andreja Ripla.

"Mi smo nedolžni!" se je iztrgal krik iz ust izmučenega, zde-

lanega ter v poštenem življenju in ob skrbah za svojo družino osivelega očeta Robnika. Kmalu nato se je nezavesten zgrudil pred sodnike. Samo branilec in urednik Slovenskega vestnika sta hitela po vodo, drugi branilec pa si je skupno z otožnimi prizadeval okrog onesvesčenega.

Še preden se je onesvesčeni spet osvestil, je predsednik senata uradno in z rutino nadaljeval z utemeljevanjem odsode štirih zgaran kmečkih ljudi iz slovenskih vasi pri Velikovcu. Čeprav je bila razsodba še takoj podrobno uradno utemeljena, ni prepričala nikogar izmed koroških Slovencev, ki poznajo Robnikov in njegovo družino, kot zavedne, poštenje in značajne ljudi . . .

Še novi incident in napadi

V Železni Kapli, je bil nedavno brutalno napaden in poškodovan mehanik Franc Orša. 13. septembra zvečer so nacistični izvajenci v gostilni v Železni Kapli izvili in sramotili 70 let starega Prušnika, očeta Prušnika Gašparja. Ko je odhajal iz gostilne, so ga zunaj v tem počakali ter ga z koli tako težko poškodovali, da je moral v bolnišnico. Poškodbe so zelo resne.

Jugoslovani in Korošci obsojajo ostudne zločine

Po zločinskem atentatu na partizanski spomenik v St. Rupertu pri Velikovcu se je zglašila delegacija Demokratične fronte in Zveze koroških partizan pri namestniku deželnega glavarja g. Krasnigu ter mu ob navzočnosti navratelja državnih uradov dr. Nevoleta izrazila prečkanje, da je zločinski atentat posledica že delj časa trajajoče neodgovorne hujšaške kampanje in blatenja partizanske borce v šovnističnih listih Kleine Zeitung in Volkszeitung. Delegacija je izrazila svoje začudenje, da Koroška varnostna direkcija in državno pravdinstvo nepravljivo osobovali.

G. Schonner, ki je to že prej storil v svojem imenu, je izrazil obzavljavo avstrijskega zuna-

rija s strani Demokratične fronte nista klicala zločinske hujšaške na odgovornost. Slovenec na Koroškem je tudi neraumljivo, da je moglo celovško sodišče izreči zgolj na podlagi izpovedi treh žandarjev nad Robnikovo družino težko osobovalo. Kar je brez dvoma izpodobno državama in njunemu prijateljskemu sodelovanju ter vnovič poudaril željo avstrijske vlade, da bi se obranili prijateljski odnos med obema državama in se poglobili.

Graška "Kleine Zeitung" preklicuje svoje laži

Koroški Slovenci so klub novim napadom doživelj majhno

NAPRODAJ

imamo rabljene predmete v zelo dobrem stanju:

ELEKTRIČNE

LEDENICE \$10 in več

KUHINJSKE

PEČI \$10 in več

PRALNI

STROJI \$10 in več

AVTOMATIČNI PRALNI

STROJI \$30 in več

in še več drugih stvari.

Northeast Appliance and Furniture Co.

JERRY BOHINC, lastnik

22530 LAKE SHORE BLVD.

RE 1-2303

Preko 25 let . . .

Ze več kot četrto stoletje si prizadevamo, da si ustvarimo spoznavanje s pozornostjo, pazljivostjo in posetenim poslovovanjem ter v vijudo postrežbo.

Svečano dosta postrežbo! Naši bova proračun \$150.00 ali več. Vi izberete — Vi sami določate ceno ali koliko hočete izdati.

Mi uživamo ugled in priznanje — javnost steje na pogreni zavod.

Naše podjetje med najboljšimi in najboljšo opremljeno v Clevelandu.

Obrnite na nas z zaupanjem in ponosom na nas ter izberite najboljše. Kajti vaši stroški ne bodo veči.

Louis Ferfolia Funeral Home

DONALD L. FERFOLIA

MRS. L. L. FERFOLIA, LICENSED LADY ASST.

9116 Union Ave. at E. 93 St.

Tel: MI 1-7420

Domači mali oglasnik

GOSTILNE

S L TAVERN

John Sauric — John Lenarsic

CAFE — 7601 ST. CLAIR AVE.

PIVO — VINO — ŽGANJE

Vedno dober prigrizek in prijazna družba.

Odperto od 6. j. do 2.30 zj.

GOSTILNE

MIHČIČ CAFE

7114 ST. CLAIR AVE.

Tony & Jean Selan, lastnika

Dobro pivo, žganje in prigrizek

ter slastno vino</p

National Letter Writing Week—Oct. 4-10

Americans will again observe "mail from home" means much more than we can imagine. Servicemen returning from overseas and camps here, tell of how much a letter meant to them while away from home. Write to that serviceman now!

This probably doesn't sound particularly dramatic or exciting, because to most of us, writing a letter is a chore that we keep putting off, until we are almost ashamed to begin to write. We wonder if there is a man or woman anywhere who could honestly say: "I don't owe anyone a letter."

The chief purpose of Letter Writing Week is to bring to the attention of every possible letter writer the fact that he or she may be behind in their correspondence and to spread a little happiness by writing more often.

Next week let's take inventory to see who we owe a letter to and also if there are some of our friends who would be made happy by receiving a letter from us. First of all, of course, are those American boys in the country's services to whom

ADDITIONAL BUC OFFICES IN CITY

The Ohio Bureau of Unemployment Compensation which hitherto has maintained its Cleveland office in the Seneca Building at 1242 West 3rd St., will open three additional offices in the Cleveland area, in the near future, it was announced today by Ernest Cornell, BUC Administrator in Columbus.

First of the new offices to be opened will be located in Maple Heights at 15807 Libby Road near the post office. Scheduled to open its doors October 5, it will be staffed by about 20 Civil Service employees.

Scheduled to open about the first of the year is the second office to be located at 14814 St. Clair Avenue at Five Points. About 25 people will be employed here.

Also scheduled to open by January 1 is a west side office to be staffed by about 25 people. Exact location has not yet been decided, Cornell said.

Other changes in the Cleveland area set-up have brought about the closing of the Clerical and Professional placement office which for the past seven years has been located at 747 Euclid. The functions of this office have been absorbed and will be carried on by the four full-functioning offices soon to be in operation.

No change has been made in the location or functions of the casual or spot labor office located at 807 St. Clair Avenue.

Meanwhile, the West Third St. office will continue to function in the same location, thus completing the net work of four Cleveland area offices, as soon as the others are opened. By the first of the year, this office will occupy the first three floors of the Seneca Building, its present location.



SHORT CUT
Spectacular precision is rhythmically displayed by the Ice Cadets and Ice Capets in "Little Foxes" starring DONNA ATWOOD. Miss Atwood is also "Snow White" in the 20-minute revised version of "Snow White and the Seven Dwarfs". Altogether there are 10 production numbers and 20 ccts in the all-new ICE CAPADES of 1954 playing Cleveland Arena, Oct. 4th through 18th, with double matinees on Sundays at 1:30 and 5:30 P.M.

SIAM IN NJEGOVO GOSPODARSTVO

V prizadevanju, preskrbenti našemu izvozu novih možnosti prodaje postajajo tudi tržiča Daljnega vzhoda za nas vedno važnejša, zato se je pred kratkim v Bangkoku mudila jugoslovanska trgovinska delegacija. Tudi številne druge evropske države se že dalj časa trudijo prodajati svoje proizvode na teh tržiščih. Ena izmed teh tržišč je tudi Siam. Kljub temu, da je narodni dohodek teh dežel zelo nizek in temu primerno tudi nizka živiljenska raven, so vendar ti krajji važen dobavitelj pomembnih surovin in uvozniki industrijskih predmetov.

Upavno je Siam razdeljen na 71 članovatov, kar ustrezata nekako pojmom pokrajina, ki so grupirane v 9 rajonov po urednem razdelitvi iz leta 1952. Prebivalstva je bilo po zadnjem ljudskem štetju leta 1947 17,442,689, po najnovnejših cenuvah za leto 1952 pa 19,163,900, računajoč letni prirastek na 1.9%; gostota prebivalstva je kljub temu, da je na severu in vzhodu pokrajina zelo gozdna, zelo znatna (34 prebivalcev na km²). Glavno mesto Bangkok leži ob reki Menam. Velik del prebivalstva, ki ga izkazuje štetje 1947 z 889,538, živi v čolnih na reki, zato se imenuje tudi mesto "Vzhodne Benetke" ali "Benetke Daljnega vzhoda". V Siamu je približno 476,500 Kitajcev. Vse druge azijske in evropske naročnosti pa štejejo 50,438 pripadnikov. Med Evropeji je znatno število Čincev: 215, Francozov je 211, Nemcev 213 in Italijanov 131. Statistika izkazuje tudi šest Jugoslovjanov (od tega 3 moški in 3 ženske).

Since that time, numerous famous 3 year olds have tried and failed in the Ohio Derby.

Almost certain starters are such finely bred race horses as John S. Phipps' Parnassus and Alfred G. Vanderbilt's Find. Both have won numerous handicaps this summer with Parnassus posting a third in the \$20,000 Ventnor at Atlantic City recently. Find has captured five of his last seven and finished a close second and third in the others.

"Aren't you ashamed," the judge asked him, "to have your wife support you by taking in washing?"

"Yes, your honor," he replied, "But what can I do? She's too ignorant to do anything else."

Glavna kultura vsega ozemlja je riž, ki zavzema okoli 90% vse kmetijske površine, ki znaša 63,866 km², kar je izredno majhen odstotek skupne površine. Leta 1951 je znašal pridelek riža 5,080,000 ton, od česar je bilo izvoženih 1,875,000 ton. Drugi važni pridelki so: pšenica, sladkorni trs in soja. Živinoreja je znatna, saj šteje približno 5 milijonov bivolov, ki so tudi glavna delovna živila, 4.5 milijona krav in 3.5 milijona prašičev, konj imajo nekaj nad četrt milijona. Znan je Siam po svojih slonih: leta 1949 so imeli v Siamu okoli 14,000 udomačenih slonov, ki pa so važna vprežna in delovna živila, zlasti za spravljanje lesa iz tropskih gozdov. Drugo bogastvo Siam (poleg kmetijstva) so gozdovi, ki pokrivajo večino dežele in ki dajo dragocene teakov les, ki ga izvajajo.

Radarstvo daje največ kosi tra, nadalje tudi nekaj tungstena, cinka in svinca. Industrija je se že malo razvita, vendar se postopno ustanavlja nova podjetja za tekstilno industrijo, znatne pa se je razvijala le industrija cementa, ki pa ne krije domaćih potreb.

Med industrijskimi rastlinami, ki so važne za siamsko kmetijstvo, je predvsem kavčuk, ki je tudi eden izmed važnih izvoznih predmetov, nadalje tobak, sladkor in manjši meri tudi še bombaž.

O zunanjih trgovini so objavljeni podrobni podatki šele za leto 1949. Iz teh je razvidno, da uvaža Siam največ bombažnih tkanin, bombažne preje, vreč,

kondenziranega mleka, strojev, motornih vozil in elektrotehničnih predmetov. Največ uvaža Siam iz naslednjih držav: Hongkong, ZDA, Singapur, Japonska, Vel. Britanija in Indija. Izvaja pa se v Singapore, ZDA, Indijo, Hongkong in Japonsko. Iz tega vidimo, da se razvija zunanjina s podjetjem dveh pristanišč, ki sta v angleških rokah: Singapore in Penang. Zato si tudi Siam prizadeva, da bi se osvobodil teh podrednikov, prav tako pa si prizadeva tudi, da bi spravil takozunanjo kot domačo trgovino v domače roke (trgovina je izključno v kitajskih rokah). Kitajski zaliv se vidi tudi v investicijih v Siamu. Od 319,500,000 bahtov na novo investiranega kapitala v letih 1946 do 1949 je odpadel na kitajski kapital 271,490,000 bahtov, na angleški 12,500,000, na indijski 7,600,000, 3 milijone na švedski, 2 milijona na ameriški in 2 milijona na perzijski kapital. Največ tujega kapitala je investiranega v mlinih riža, žagah ter v rudarstvu, načelje v trgovini in v bančništvu.

DO \$40 VAM PLAČAMO ZA VAŠ STARI MODROC IN VZMETI (SPRING)

Letos je v Siamu po njihovem načinu štetja leto 2496, drugač pa uporabljajo prav tako kot mi koledarsko leto in njegovo razdelitev na mesece itd.

Drago Potočnik,
(Po "Slovenskem poročevalcu")

IZGUBLJENE REKE

Vode večine znanih rek se iztekajo v morja. Nekatere reke v raznih delih sveta pa nikdar dosežejo morskega cilja. Na primer v naši zapadni državi Nevadi so samo tri manjše reke, ki dosežejo Pacifik: Muddy, ki se izteka v reko Colorado, ter Bruneau in Owyhee, ki se izteka v reko Snake ter potom iste v Columbia River in Pacifični ocean.

Vse druge reke te velike države pa neslavno končajo v alkalijskih začasnih jezerih sred države, kjer se v pozrem poletju

posušijo in pustijo belo alkalično plast. Reki Carson in Humboldt sta spomladis in zgodnjem poletju veliki zaradi topečega snega v gorovju. Takrat njene vode napolnijo velika, plitva jezera, ki pa se posušijo, ko snega v gorovju zmanjka. Reki ni več in jezeri ni več; vse na okoli je suha puščava, pokrita z belo plastjo alkalične kot s slano, do prihodnje spomladis, ko se spet začne topiti sneg v gorovju.

—NEW ERA, glasilo ABZ

RESTAVRACIJA NAPRODAJ

Proda se Francine's Restaurant.

Dober promet.

Vpraša se na

4718 St. Clair Ave.

Oglasite v Enakopravnosti

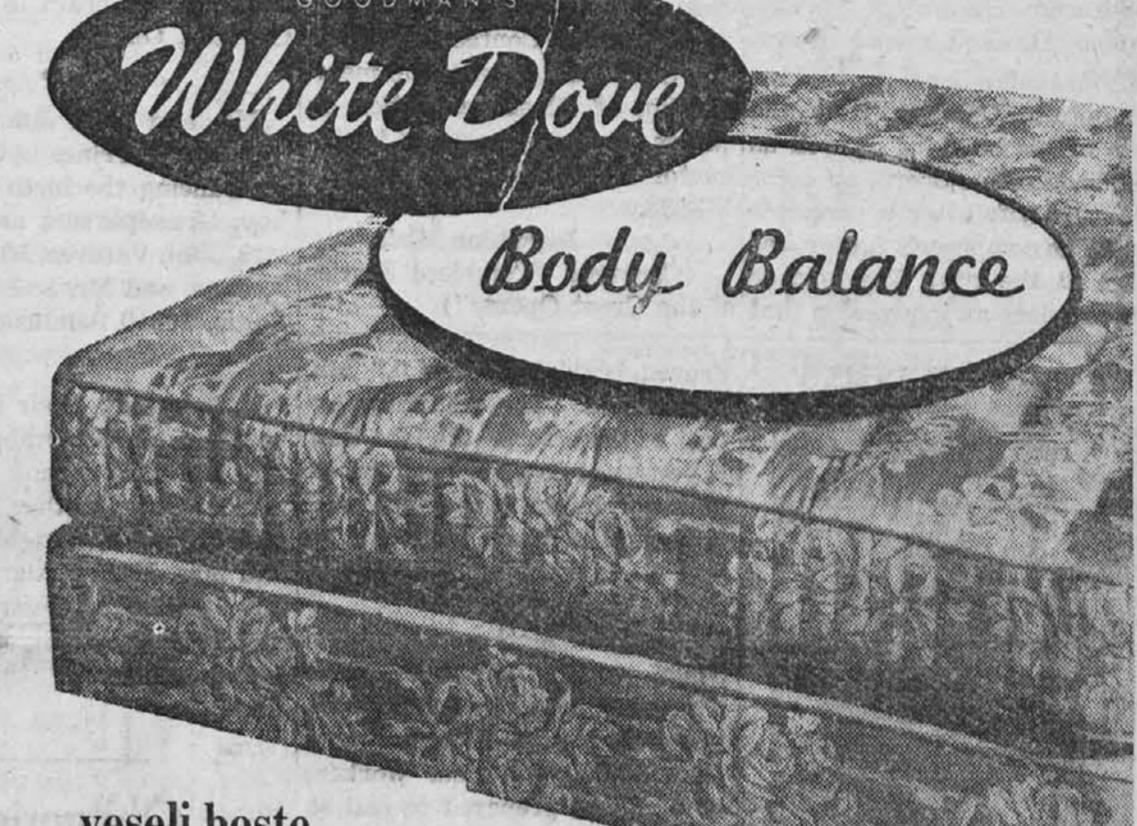
DO \$40 VAM PLAČAMO ZA VAŠ STARI MODROC IN VZMETI (SPRING)

Zamenjane modroce in vzmeti bomo dali brezplačno potrebnim ljudem

— Poklicite zato IV 1-6072 —

SEDAJ LAHKO POČIVATE KOT JE NARAVA NAMERAVALA...

NA NOVEM 1954



veseli boste

EKSTRA TRDNE

spalne udobnosti

PO **79.50**

Preglejte te posebnosti:

- Zgradba vzmeti je posebno trdna z 308 kolbarji vkljenjenih v pozicijo.
- Dvojna insulacija vmesnih podlog pošte prepletenih podlog iz dlake.
- Pokriti so z krasnim Rayon Damask blagom.
- Obdelani robovi s prešitimi stranicami, da osigurajo konce, ki se ne vdružajo.
- Stranski ročaji so vdelani z jeklenimi vzmvetmi.
- Globoko všiti gumbi, da se oblika obdrži za stalno.
- Jamčeni so 20 let po H. Goodman, Inc., izdelovalci "White Dove" produktov za spanje.



Poglejte v prilegajoče se box vzmeti
Močan, iz hrastovega lesa okvir, skupaj zbiti in spojen ... spodaj prepleten z jekleno žico! 80 dvojno prepletene kolbarjev po 8 inčev globoki (navadni kolbarji so po 6 inčev!). Vsi kolbarji so ročno zvezani na 8 načinov ... z italijanskim stukancem!

79.50

POSLUŽITE SE NAŠEGA "Lay-A-Way" PLANA PRI NAKUPU POHIŠTVA ALI DRUGIH POTREBŠČIN ZA VAŠ DOM!

Brodnick Brothers

APPLIANCES & FURNITURE STORE

16013-15 Waterloo Rd. IVanhoe 1-6072 - IVanhoe 1-6073

ODPRTO V PONDELJEK, ČETRTEK IN PETEK OD 9. DO 9.

V TOREK IN SOBOTO OD 9. DO 6. — ZAPRTO CEL DAN V SREDO

v NEDELJO, 4. OKTOBRA
v Ameriško jugoslovanskem centru na Recher

Igra
GRABNARJEV
orkester

Warmth and Color of Italian Music Portrayed in Operas

In the minds of opera lovers "Pagliacci" is inevitably linked with "Cavalleria Rusticana" for these two operas have provided a double bill for years.

Glasbena Matica is presenting these two favorites at their fall performance on Sunday, November 1, 1953 at the Slovenian National Home, 6417 St. Clair Ave.

In fact, the careers of Ruggerio Leoncavallo (1858-1919) and Pietro Mascagni, (1863-) the operas' composers, bear a remarkable similarity. Each achieved lasting fame with a single opera, while their other works sank into comparative obscurity. It is said that the success of Mascagni's "Cavalleria Rusticana" inspired Leoncavallo to write his opera.

"Pagliacci" was the name given to the mimes and comedians who were the trade-mark of the strolling players of Italy in the sixteenth century. The plot is in the familiar play-within-a-play pattern, in which the actors suddenly assume real-life roles. In this instance, the on-stage play is the pantomime of old Italian comedy, with its well-known characters of Colombine, Harlequin, and Clown.

Leoncavallo once wrote that in Montalto, Calabria, Italy, the town of his boyhood as well as the locale of his opera, an actor killed his wife after a performance. The composer's father was judge at the trial. The episode made so deep an impression that

young Leoncavallo later immortalized it in "Pagliacci."

"Cavalleria Rusticana," Mascagni's first opera, scored a spectacular success at its very first performance and lifted its composer from obscurity to fame and fortune overnight.

At the time Mascagni wrote his masterpiece, he was a struggling music teacher in the small Italian town of Cerignola. He had learned, in 1888, that a music publisher was offering a prize for the best one-act opera. Mascagni entered the competition in the hope of securing much-needed funds. Early in 1890 he presented his score to the contest judges in Rome, where it was awarded first prize. Its subsequent production made operatic history.

Ironically titled "Rustic Chivalry," Cavalleria deals with anything but chivalry. It is a grim story of illicit love and revenge, and the fact that the events take place on an Easter morning adds still further to the dramatic effect.

Both operas are coming your way! Secure your reserved seat tickets early. Tickets are on sale at Orazem's Confectionery, in the S.N.H. bldg., with the membership of Glasbena Matica or phone your reservations to Director Anton Schubel, Express 1-8638.

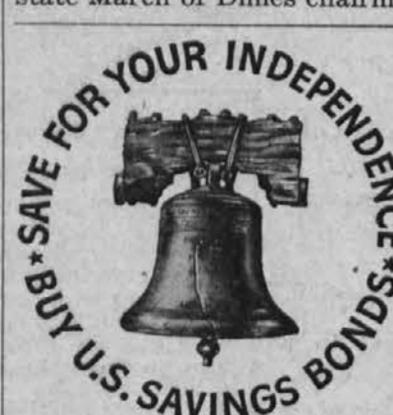
—Josephine Misic
(Courtesy "Complete Stories of the Great Operas")

proved highly successful," Mr. Miller said. "The voluntary aspect of the effort—the idea that if you want to give just turn on your porchlight at the appointed hour and someone will call on you—is popular with everyone."

The 1954 Mothers March on Polio, which will take place Thursday evening, January 28, will embrace the efforts of more than 40,000 volunteer workers who will be prepared to call on all the 400,000 dwelling units in the county during the 60-minute drive.

The money raised by the Mothers March (March of Dimes) is used by the local chapter of the National Foundation for Infantile Paralysis for patient care and, nationally, for research.

Mr. Miller, who serves in a voluntary capacity, was appointed by Richard L. Krosen, state March of Dimes chairman.



Rudy R. Miller

Rudy R. Miller has been appointed campaign chairman of the Cuyahoga County March of Dimes for the eighth consecutive year.

Under Mr. Miller's direction a total of \$2,230,753 has been raised to alleviate the suffering of several thousand polio victims here in Greater Cleveland since 1947.

The format of the March of Dimes campaign has changed, too. In the past some of the drives ran as long as six weeks, but two years ago, under Mr. Miller's direction, the one hour Mothers' March on Polio was evolved.

"The one-hour drive has



HURRY! INVEST BY THE 12TH

The money you place in your insured savings account by October 12th earns dividends from the 1st of October. Your savings are insured to \$10,000 and earn currently

2 1/2 % interest per year
Open or add to your savings account soon!

ST.CLAIR

Savings-Loan Co.
813 E. 185th ST. IV 1-7800
6235 ST. CLAIR HE 1-5670

6231 St. Clair Avenue

ENGLISH SECTION

HEnderson 1-5311-12

Births

Mr. and Mrs. Tom and Esther Milinovic, 378 East 161 Street, are announcing the birth of their first child, a baby girl, named Donna Ann, born on September 26th. Grandparents for the third time, are Mr. and Mrs. Joseph Laurence, 15801 Pythias Avenue. Mrs. Anna Milinovic, of East 161 Street, became grandmother for the fifth time.

A baby boy was born on August 24th, to Mr. and Mrs. Al and Frances Novinc, 866 East 141 Street. Grandparents for the first time, are Mr. and Mrs. Joseph Somrak, East 141 Street, and Mr. and Mrs. Al Novinc Sr., 19310 Muskoka Avenue.

Cpl. and Mrs. Somrak are the happy parents of a baby girl, their first child. Dad is serving with the Army in Germany. Mother is the former Alice Stakar, 1123 East 176 Street.

Their seventh son was born recently to Mr. and Mrs. Ed Kreicic, 29369 Lorain Rd., North Olmsted, Ohio.

Mr. and Mrs. John Vatovec Jr., 10801 Prince Avenue, are announcing the birth of a baby boy. Grandparents are Mr. and Mrs. John Vatovec, 10801 Prince Avenue, and Mr. and Mrs. John Soltiz, 10310 Sandusky Avenue.

A baby boy, their first child, was born on September 24th, to Mr. and Mrs. Frank Balish of Akron, Ohio. Mother is the former Joy Rice, daughter of Mr. and Mrs. Harley Rice, 853 East 250 Street. Mrs. Gertrude Balish of 389 East 162 Street, became grandmother for the seventh time.

Obituaries

Barle, Mary (nee Marincic)—of 5061 Phillips Ave. Maple Heights, Ohio, 71 years of age. Passed away after a long illness. Member of KSKJ, SDZ, and SWU. Mother of Mrs. Anna Planisek, Joseph, John and Anthony. Sister of Frank of Cleveland, and Frances and Anton of Yugoslavia.

Gusdanovic, Anna—43 years of age. Residence at 1610 East 40 Street. Member of CFU. Daughter of John, sister of Mrs. Mary Rich, Mrs. Helen Kolie, Mrs. Martha Carr, Mrs. Molly Schultz and Thomas.

Hrkalo, Alyce E.—Passed away after a long illness. 40 years of age. Residence at 1530 East 36 Street. Daughter of Katherine, sister of Mrs. Geraldine Dudukovich, Mrs. Annette Bykowski, Nick, Michael and Elliot.

Kochevar, Joseph—Age 51 years of age. Passed away on September 4th in Dalmatia, where he was visiting friends and relatives. He is survived by nieces and nephews in Cleveland, a brother Frank of Chicago, Illinois, brothers Matt and Ivan and sisters Maria Cepic and Maude Klaric, all of Dalmatia.

Spruk, Frank—69 years of age. Residence at 5320 McBride Avenue. Father of Frank Jr., Mrs. Mary Cerne, Mrs. Frances Modic and Mrs. Ann Modic.

Verhovec, Frances (nee Dolenc)—Residence at 3957 Monticello Blvd. Member of SWU, and Altar Society of St. Mary's Church. Survived by daughters, Mrs. Frances Knific and Mrs. Alice Cesnik. Also leaves three brothers, Michael, Mathew and John Dolenc.

OHIO STATE GRADUATE



Robert Lauretig

Robert Lauretig, son of Mr. and Mrs. Joseph and Jennie Rasperger, 18730 Meredith Avenue, graduated from Ohio State University on August 28th. He received a Bachelor of Science degree in Social Administration. His major while at Ohio State University was Social Group Work.

Mr. Lauretig has now been accepted to Western Reserve's graduate School of Applied Social Sciences to pursue a master's degree with a major in Social Group Work. Bob, a '49 graduate of Collinwood High School is receiving a grant-in-aid to help him financially while in school.

PHOTOGRAPHY COURSES

Dr. Ralph E. Crow, Director of the Division of Adult Education of the Cleveland Board of Education, announced the starting of two photography courses.

The laboratory course for beginners will meet on Wednesday evenings, starting October 7, for three hours from 7:00 to 10:00 p. m. This course is designed for those who want to learn camera operation, lighting techniques, darkroom procedures and fundamentals of composition.

The advanced course meets during the same hours on Monday evenings starting October 5. It is designed for those who want to learn the more technical aspects of photography.

Both courses will be held at the Division of Visual Education, 2060 Stearns Road.

Each course runs for twelve weeks. The tuition is \$7.50 for Cleveland residents and \$12.00 for non-residents, plus a four dollar lab fee for paper and chemicals.

Registration will be on Monday, October 5 and Wednesday, October 7 at 7:00 p. m.

For further information call the Division of Visual Education, RA 1-4816.

REMINDER TO GET DRIVER'S LICENSE

The Standard Oil Company (Ohio) has set up an entirely new reminder service for the convenience of Ohio motorists, all of whom must obtain their new driver's license before their next birthday following September 30.

The motorists may stop at any Sohio service station in the state, fill out a card and mail it to the Sohio Service Bureau. Sohio will mail a free reminder just ahead of his birthday.

The Ohio driver's license three-year cycle began in September, 1950, so each Ohio motorist must renew his or her driver's license which becomes invalid for driving on midnight of his birthday.

Sohio's new driver's license reminder service should save many motorists the inconvenience of taking a driver's test because they neglected to renew their licenses within the prescribed time allowed by law.

English Classes for Adults

Assistance to new Americans is offered by the Adult Education division of the Cleveland school district with the announcement of classes in English and Citizenship to begin here October 5.

The Week of October 5th has been designated as "English and Citizenship Registration Week" for the special benefit of non-citizens who want to advance on the job or carry on normal business and social lives in their community.

Announcement of the classes was made by Dr. Ralph Crow, Director of Adult Education, who pointed out that beginners, intermediate and advanced classes are free of any charge to residents of the Cleveland school district. Volunteers from the various nationality groups will be at all registration centers to assist in enrollment. Registration for evening classes will be open from 7 to 9 p. m. that week, and there will be further registration in the morning and afternoon for those who cannot register in the evening. Classes are to be held mornings, afternoons and evenings to accommodate those who work on various shifts.

The bride is a graduate of East High School. She is entering her senior year at Mt. Sinai School of Nursing. The groom also a graduate of East High School, is entering his last year at Case Institute of Technology.

Following a reception at the Sachsenheim Hall, the newlyweds left for a trip through the New England states. They are temporarily residing with the groom's parents.

Wedding Bells

Pintar — Kordic

Married on August 29th, in St. Vitus Church, were Miss Violet A. Kordic, daughter of Mr. and Mrs. John Kordic, 6026 St. Clair Avenue, and Robert R. Pintar, son of Mr. and Mrs. Jack Pintar, 21251 Chardon Road. The marriage ceremony was performed by Rev. Louis B. Baznik.

The bride chose her sister, Mrs. Eugene Gorski, as her matron of honor. Maid of honor, was Betty Joseph, while Lillian Osters, Donna Mae Radloff, and Janice Golub, were flower girls.

Hostesses will be Mrs. Sylvia Banco, Mrs. Josephine Hirter, Mrs. Eleanor Pavey and Mrs. Louise Urbas.

AMERICAN SLOVENE CLUB MEETS

A "Get Acquainted" meeting of the American Slovene Club will be held on Monday, October 5, at 8:00 p. m. in the Euclid Public Library, 711 East 222 Street, Euclid, Ohio.

Members at this meeting hope to become better acquainted with members who have joined recently and with their new meeting place, the Euclid Public Library.

Publicity Chairman

Helen A. Levstick

NEW ADDRESS

Agnes Marie Klemencic, who operated the Mar- ket Coal Company, on Marquette Road, has announced that her new address is 1206 East 55 Street.

Charles & Olga Slapnick
FLORISTS
Beautiful Bouquets, Corsages, Wreaths, Potted Plants and Flowers for all Occasions
6026 ST. CLAIR AVENUE EX 1-2134

B. J.

Radio & T. V. Service

Expert Repairing on All

Makes of Radios

Tubes, Radios, Rec. Players
INDOOR — OUTDOOR SOUND SYSTEM
All Work Guaranteed

1363 E. 45th ST.—HE 1-3028

RUDOLPH KNIFIC AGENCY

IV 1-7540 820 E. 185 St.

Complete insurance service.
Auto and Fire Rates given over phone.
Our companies are rated A-plus.

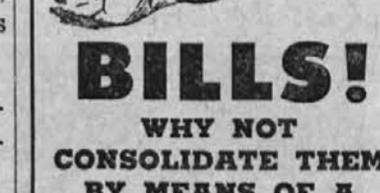
NOTICE

You can pay Gas, Water, Electric and Telephone bills every day at the office of:
Mihaljevich Bros. Company

8424 ST. CLAIR AVENUE
With our Special Money Orders you can pay all other bills, such as doctors, hospitals, rents, stores, etc. Office hours: 9 a. m. to 6 p. m.

2%

ON YOUR SAVINGS



BILLS!

WHY NOT CONSOLIDATE THEM BY MEANS OF A PERSONAL LOAN?

LET US HELP YOU

NORTH AMERICAN BANK

15619 WATERLOO ROAD
6131 3496
ST. CLAIR AVE. EAST 93RD ST.

MEMBER FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION

BEROS STUDIO

6116 ST. CLAIR AVENUE

TEL: EN 1-0670

For the Best in Photography—Weddings in Studio;

Candida in Church and Home; Satisfaction Guaranteed.

MEMBER PHOTOGRAPHERS OF AMERICA

WE WELCOME YOUR SAVINGS

MEMBER FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION

8424 ST. CLAIR AVENUE

EX 1-2134

WE WELCOME YOUR SAVINGS

MEMBER FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION

8424 ST. CLAIR AVENUE

EX 1-2134

WE WELCOME YOUR SAVINGS

MEMBER FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION

8424 ST. CLAIR AVENUE

EX 1-2134

WE WELCOME YOUR SAVINGS

MEMBER FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION